



Úřad pro přístup k dopravní infrastruktuře  
Myslíkova 171/31  
110 00 Praha 1  
www.updi.cz



sp. zn. OPD050/21  
oprávněná úřední osoba: Bod' o Luděk Ing.

č. j. UPDI-1008/21/BL  
Praha 24. března 2021

## R O Z H O D N U T Í

Úřad pro přístup k dopravní infrastruktuře (dále jen „Úřad“) jako orgán příslušný k výkonu státní správy ve věcech drah podle ustanovení § 54 odst. 1 zákona č. 266/1994 Sb., o dráhách (dále jen „zákon o dráhách“),

### r o z h o d l

podle ustanovení § 23c odst. 1 a 6 zákona o dráhách

**o schválení změny plánu omezení provozování dráhy  
na trati Ústí nad Labem hl. n. os. n. – Chomutov,  
v úsecích Teplice v Čechách – Řetenice, Řetenice – Oldřichov u Duchcova,  
Oldřichov u Duchcova – Duchcov nákladové nádraží a  
v dopravnách ŽST Teplice v Čechách a ŽST Řetenice,**

**v souhrnném termínu od 12. 4. 2021 – 2. 5. 2021**

### Účastníci řízení:

- Správa železnic, státní organizace, Dlážděná 1003/7, 11000 Praha 1, IČO:70994234
- České dráhy, a.s., nábřeží Ludvíka Svobody 1222/12, 11000 Praha 1, IČO:70994226
- ČD Cargo, a.s., Jankovcova 1569/2c, 17000 Praha 7, IČO:28196678
- Ministerstvo dopravy, nábřeží Ludvíka Svobody 1222/12, 11000 Praha 1, IČO:66003008
- Ústecký kraj, Velká Hradební 3118/48, 40001 Ústí nad Labem, IČO:70892156
- RegioJet ÚK a.s., náměstí Svobody 86/17, 60200 Brno, IČO:07544014
- ORLEN Unipetrol Doprava s.r.o., Litvínov - Růžodol č.p. 4, 436 70 Litvínov, IČO:64049701

### Odůvodnění:

Úřad obdržel dne **9. března 2021** podání právnické osoby **Správa železnic, státní organizace, Dlážděná 1003/7, 11000 Praha 1, IČO:70994234** (dále jen „žadatel“) označené jako „Žádost o změnu plánu výluk“, č. j. 16559/2020-SŽ-GŘ-O12, ve věci schválení změny plánu omezení provozování dráhy na trati **Ústí nad Labem hl. n. os. n. – Chomutov**, v úsecích **Teplice v Čechách – Řetenice, Řetenice – Oldřichov u Duchcova, Oldřichov u Duchcova – Duchcov nákladové nádraží** a v dopravnách **ŽST Teplice v Čechách a ŽST Řetenice**, v rozsahu:

a) zabezpečovací zařízení **DOZ Teplice v Čechách – Řetenice**  
v termínu **12. 4. 2021** (od 23:05) – **30. 4. 2021** (do 17:00);

b) kolejově **1., 2. traťová kolej Řetenice – Oldřichov u Duchcova, noční výluky**  
v termínech **15. / 16. 4. 2021, 25. / 26. 4. 2021, 29. / 30. 4. 2021** vždy od 23:05 – do 03:45;

- c) kolejově **1., 2. traťová kolej Teplice v Čechách – Řetenice**  
kolejově **1., 2. traťová kolej Řetenice – Oldřichov u Duchcova**  
kolejově **celá dopravná Teplice v Čechách**  
kolejově **celá dopravná Řetenice**  
v termínu **12. / 13. 4. 2021** od 23:05 – do 03:45;
- d) zabezpečovací zařízení **přejezdové v km 21,345 (č. P1949) mezi dopravami Řetenice – Oldřichov u Duchcova**  
v termínu **12. 4. 2021** (od 17:00) – **16. 4. 2021** (do 03:45);
- e) kolejově **spojovací kolej 90 mezi dopravami Jeníkov – Oldřichov u Duchcova nákladní nádraží ve smyslu provozního řádu vlečky „Vlečka SŽ Oldřichov u Duchcova – Duchcov“ se jedná o výluku Oldřichov u Duchcova- Duchcov nákladové nádraží**  
v termínu **30. 4. 2021** (od 17:00) – **2. 5. 2021** (do 17:00).

Důvodem omezení jsou, dle  **bodu a), c)** výměna SW DOZ Teplice v Čechách – Řetenice na pracovišti JOP v ŽST Teplice v Čechách, dle  **bodu b)** aktivace venkovních prvků zabezpečovacího zařízení na řetenickém zhlaví a záhlaví v ŽST Oldřichov u Duchcova na jednotném obslužném pracovišti ŽST Oldřichov u Duchcova, dle  **bodu d)** přepojení a přezkoušení ovládání vazeb technologie PZS v km 21,345 (č.P1949) na JOP ŽST Oldřichov u Duchcova a DOZ Teplice v Čechách – Řetenice a v  **bodě e)** zřízení BK, úprava GPK

Omezení provozování dráhy dle bodu **a)** bude v souběhu s dalšími výlukami stavby. V rámci této výluky dojde k výměně SW DOZ Teplice v Čechách - Řetenice na pracovišti JOP v ŽST Teplice v Čechách. Dále budou návazně zahájeny související úpravy vazeb v ŽST Řetenice na definitivní typ TZZ v úseku Řetenice- Oldřichov u Duchcova.

Omezení dle bodu **b)** budou v souběhu s dalšími výlukami stavby. V úseku Řetenice – Oldřichov u Duchcova bude **zastaven provoz**. Osobní doprava bude vedena prostředky ND, nákladní doprava odklonem.

Omezení podle bodu **c)** bude v souběhu s dalšími výlukami stavby. V úsecích Teplice v Čechách (včetně) – Řetenice (včetně) - Oldřichov u Duchcova bude **zastaven provoz**. Osobní doprava bude vedena prostředky ND, nákladní doprava odklonem.

Omezení dle bodu **d)** bude v souběhu s dalšími výlukami stavby. PZZ č.P1949 v km 21,345 mezi dopravami Řetenice – Oldřichov u Duchcova bude vypnuto z činnosti. Podmínky jízdy vlaků přes dotčený přejezd budou uvedeny v ROV 75008

Omezení dle bodu **e)** bude v souběhu s dalšími výlukami stavby. V úseku Oldřichov u Duchcova – Duchcov nákladové nádraží bude **zastaven provoz**. Po dobu výluky nebude možná obsluha dráhy-vlečky: „Vlečka SŽ Oldřichov u Duchcova – Duchcov“ a „Vlečka VITRABLOK Duchcov“.

Dnem doručení podání, tj. 9. března 2021, bylo podle § 44 odst. 1 zákona č. 500/2004 Sb., správní řád (dále jen „správní řád“), zahájeno v této věci předmětné řízení, které je Úřadem vedeno podle ustanovení § 23c odst. 1 a 6 zákona o dráhách. Protože byly splněny podmínky pro vedení řízení o žádosti, Úřad následně oznámil pod č. j. UPDI-0827/21/BL ze dne 10. března 2021 zahájení řízení všem známým účastníkům.

Dne 16. března 2021 vydal Úřad oznámení o ukončení dokazování pod č. j. UPDI-0905/21/BL, ve kterém sdělil všem účastníkům řízení, že mají možnost vyjádřit se k podkladům pro vydání rozhodnutí ve smyslu ustanovení § 36 odst. 3 správního řádu. Této možnosti v dané lhůtě nevyužil žádný z účastníků řízení.

Úřad v souladu s ustanovením § 4 odst. 2 správního řádu poskytl účastníkům řízení poučení o jejich základních procesních právech a povinnostech. Ze strany účastníků řízení nedošlo k podání námítky podjatosti úřední osoby, ani k jiným návrhům v rámci správního řízení.

Po shromáždění nezbytných podkladů má Úřad za to, že nelze pochybovat o skutečnosti, že k omezení provozování dráhy dojde na dobu nezbytně nutnou, v nezbytně nutném rozsahu z důvodů uvedených v ustanovení § 23b odst. 1 zákona o dráhách. Úřad dále shledal, že změna plánu omezení provozování dráhy obsahuje veškeré náležitosti stanovené v ustanovení § 23b odst. 3 zákona o dráhách. Provozovatel dráhy doložil projednání omezení provozování dráhy s dotčenými dopravci, dotčenými kraji a s Ministerstvem dopravy na celostátní výlukové poradě v Praze dne 25. února 2021 konané konferenční formou.

Okruh účastníků řízení byl stanoven v souladu s ustanovením § 27 správního řádu.

Protože jsou splněny požadavky ustanovení § 23b zákona o dráhách pro schválení změny plánu omezení provozování dráhy nebo její části, rozhodl Úřad tak, jak je uvedeno ve výrokové části tohoto rozhodnutí.

### **Poučení:**

Proti tomuto rozhodnutí má podle ustanovení § 83 odst. 1 správního řádu účastník řízení právo podat rozklad ve lhůtě do 15 dnů. Lhůta pro podání rozkladu se počítá ode dne následujícího po dni, kdy bylo rozhodnutí oznámeno. O podaném rozkladu rozhoduje předseda Úřadu. Rozklad se podává k předsedovi Úřadu, a to prostřednictvím Úřadu pro přístup k dopravní infrastruktuře, se sídlem Myslíkova 171/31, 110 00 Praha 1.

Mgr. Andrea Zemanská  
vedoucí oddělení přístupu ke dráze  
odboru přístupu k dopravní infrastruktuře

**Přílohy:** Příloha č. 1 seznam zkratk při výlukové činnosti

### **Rozdělovník:**

#### **Účastníci řízení:**

- Správa železnic, státní organizace, Dlážděná 1003/7, 11000 Praha 1, IČO:70994234
- ČD Cargo, a.s., Jankovcova 1569/2c, 17000 Praha 7, IČO:28196678
- České dráhy, a.s., nábřeží Ludvíka Svobody 1222/12, 11000 Praha 1, IČO:70994226
- ORLEN Unipetrol Doprava s.r.o., Litvínov - Růžodol č.p. 4, 436 70 Litvínov, IČO:64049701
- RegioJet ÚK a.s., náměstí Svobody 86/17, 60200 Brno, IČO:07544014
- Ministerstvo dopravy, nábřeží Ludvíka Svobody 1222/12, 11000 Praha 1, IČO:66003008
- Ústecký kraj, Velká Hradební 3118/48, 40001 Ústí nad Labem, IČO:70892156

#### **Dotčený orgán:**

- Drážní úřad, Wilsonova 300/8, 11000 Praha 2, IČO:61379425